

de VÂNZARE-CUMPĂRARE

Modulul «Inventarierea»

mun. Chișinău

10 octombrie 2025

Compania „Modern SISTEM” SRL, denumită în continuare „Vânzător”, reprezentată de directorul Corniencov Serghei., care acționează în baza Statutului, pe de o parte, și

IMSP Spitalul Raional Căușeni “Ana și Alexandru”, denumită în continuare „Cumpărător”, reprezentată de directorul Ceban Viorel, care acționează în baza Statutului, pe de altă parte, au semnat prezentul contract cu următorul conținut:

I. Obiectul Contractului

- 1.1. Vânzătorul se obligă să predea în proprietatea Cumpărătorului soft-ul specializat (denumit în continuare „produs software”) indicat în Anexa nr. 1 a prezentului contract, iar Cumpărătorul se obligă să preia „produsul software” și să achite prețul convenit.

II. Obligațiile părților

2.1. Vânzătorul se obligă:

- 2.1.1. să predea Cumpărătorului „produsul software” indicat în Anexa nr. 1, în termenul și condițiile prevăzute de prezentul Contract;
- 2.1.2. să transmită „produsul software”;
- 2.1.3. să transmită codul programei închis.

2.2. Cumpărătorul se obligă:

- 2.2.1. să preia „produsul software” în termenul stabilit de contract;
- 2.2.2. să achite costul „produsului software”;
- 2.2.3. să utilizeze „produsul software” în conformitate cu acordul de licențiere a softurilor.

III. Prețul contractului și modalitatea de achitare

- 3.1. Denumirea produselor predate, precum și prețul acestora este indicat în pct. 1 din Anexa nr. 1 a Contractului;
- 3.2. Suma totală a contractului constituie **24 200 (douăzeci și patru de mii două sute) lei 00 bani**;
- 3.3. Vânzătorul va prezenta factură fiscală pentru suma menționată la pct. 3.2. din Contract;
- 3.4. Suma menționată în pct. 3.2. se va achita integral la contul bancar al Vânzătorului în termen de 5 (cinci) zile lucrătoare din data încheierii prezentului Contract;
- 3.5. Descarcarea achizițiilor electronice către client se va efectua în termen de 5 (cinci) zile lucrătoare.

IV. Termenele și condițiile de predare a bunului

- 4.1. Vânzătorul se obligă să transmită în proprietatea Cumpărătorului „produsul software” în decurs de 5 (cinci) zile lucrătoare din momentul efectuării plății de către Cumpărător;
- 4.2. Transmiterea produselor se va efectua la sediul Vânzătorului în baza actului de predare-primire, parte integrantă a prezentului Contract.
- 4.3. După instalarea „produsului software” sau semnarea actului de primire-predare a bunurilor de către cumpărător, bunul nu poate fi returnat sau schimbat.

V. Proprietate intelectuală

- 5.1. Părțile convin asupra faptului că din momentul semnării prezentului Contract, toate drepturile cu privire la reproducerea, răspândirea, modificarea și utilizarea soft-ului efectuate de către Vânzător, inclusiv modificarea configurărilor soft-ului, precum și traducerea configurării soft-ului într-o altă limbă (alte limbi), aparțin Vânzătorului (drepturile patrimoniale exclusive);
- 5.2. Drepturile patrimoniale exclusive și dreptul la onorariul de autor acționează pe tot parcursul vieții autorului (în contractul dat – Vânzătorul), precum și în decursul a 70 de ani după decesul acestuia. Termenul de 70 de ani intră în vigoare începând cu data de 01 ianuarie a anului care urmează după anul decesului autorului (în contractul dat – Vânzătorul);
- 5.3. Mărimea și modalitățile de plată de către Cumpărător în favoarea Vânzătorului a onorariului de autor se stabilește în conformitate cu legislația în vigoare;
- 5.4. Cumpărătorul își asumă responsabilitatea și declară că nu va întreprinde acțiuni care ar putea duce la încălcarea, inclusiv declararea nulă a drepturilor legate de proprietatea intelectuală a Vânzătorului asupra soft-ului existent și drepturile achiziționate în rezultatul servirii tehnice a soft-ului, și anume: transmiterea soft-ului terților persoane; utilizarea soft-ului în vederea copierii ulterioare a acestuia în scopul obținerii profitului; utilizarea soft-ului sau (și) o parte a acestuia pentru elaborarea unui program pentru calculator care după trăsăturile sale principale, se aseamănă cu originalul; copierii soft-ului în scopul obținerii unui profit comercial.
- 5.5. În cazul nerespectării de către Cumpărător a obligațiilor menționate la punctele 5.1- 5.4 din prezentul Contract, acesta se obligă să compenseze Vânzătorului prejudiciile suportate (daunele reale și profitul pierdut).
- 5.6. Prin semnarea prezentului contract, cumpărătorul este preîntîmpinat de răspundere penală pentru încălcarea dreptului de autor și a drepturilor conexe prevăzută la art. 185¹ din Codul Penal al R.M. Iar pentru încălcările de altă natură decât cea prevăzută în legea penală cumpărătorul va fi acționat în judecată pentru compensarea prejudiciilor materiale aduse Vânzătorului, în ordinea prevăzută de Codul de procedură civilă.

VI. Responsabilitatea părților

- 6.1 Părțile poartă responsabilitate conform legislației în vigoare a Republicii Moldova;
- 6.2 Vânzătorul poartă responsabilitate pentru calitatea produselor vândute;
- 6.3 Cumpărătorul are dreptul să înainteze Vânzătorului reclamații cu privire la deficiențele depistate, dar nu mai târziu de o lună din momentul predării „produsului software”. Cu condiția că în perioada de la predarea produsului și identificarea deficienței să nu fi avut acces nici-un alt prestator, operator la „produsul software”.
- 6.4 Orice reclamație ulterioară termenului indicat în pct.6.3 nu va mai fi luată în considerare de Vânzător și decade Cumpărătorul din dreptul de a pretinde orice fel de daune.
- 6.5 Cumpărătorul înțelege și își manifestă consimțământul că procură „produsul software” cu codul programei închis. Dreptul la efectuarea schimbărilor în codul programei îl are doar Vânzătorul, în caz contrar, Vânzătorul nu își asumă obligația pentru riscurile eventuale și pentru funcționalitate produsului.
- 6.6 Vânzătorul își exprimă expres consimțământul la prelucrarea datelor cu caracter personal furnizate de către Cumpărător în scopul executării prezentului contract;
- 6.7 Părțile declară că vor păstra confidențialitatea dispozițiilor Contractului.

VII. Impedimentul justificator

- 7.1 Nici una dintre părți nu răspunde de neexecutarea la termen sau/și de executarea în mod necorespunzător – total sau parțial – a oricărei obligații care îi revine în baza prezentului contract, dacă neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligației respective a fost cauzată de un impediment justificator care se concretizează prin: calamități naturale, incendiu, inundații, stare de război, actele puterii publice, avarii, accidente, oricare alt eveniment sau împrejurări care face imposibil executarea obligațiilor conform prezentului contract și dacă debitorului nu i se putea cere în mod rezonabil să evite sau să depășească impedimentul ori consecințele acestuia.
- 7.2 Pandemia/epidemia, conform prezentului contract, nu constituie un impediment justificator.
- 7.3 Neexecutarea nu este justificată dacă debitorul ar fi putut în mod rezonabil să ia în considerare impedimentul la data încheierii.
- 7.4 În cazul în care impedimentul justificator este doar temporar, justificarea produce efecte pe durata existenței impedimentului. Totuși, dacă întârzierea capătă trăsăturile neexecutării esențiale, creditorul poate să recurgă la mijloacele juridice de apărare întemeiate pe o asemenea neexecutare.
- 7.5 Impedimentul justificator se probează cu certificatul eliberat de autoritatea abilitată;
- 7.6 Partea care invocă impedimentul justificator este obligată să notifice celeilalte părți, în termen de trei zile despre producerea evenimentului și să ia toate măsurile posibile în vederea limitării consecințelor lui;
- 7.7 Impedimentul justificator nu exonerează debitorul de plata despăgubirilor dacă impedimentul a apărut după neexecutarea obligației, cu excepția cazului când creditorul nu ar fi putut, oricum, din cauza impedimentului, să beneficieze de executarea obligației.

VIII. Clauze finale

- 8.1 Contractul intră în vigoare la data semnării acestuia;
- 8.2 Introducerea modificărilor ulterioare la Contract se va perfecta printr-un acord adițional, care va constitui parte integrantă a Contractului;
- 8.3 În cazul unor eventuale litigii, părțile contractante vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută apărută în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea prezentului Contract;
- 8.4 Dacă părțile nu vor ajunge la un acord comun, toate litigiile decurgând din sau în legătură cu acest Contract, inclusiv referitor la încheierea, executarea, interpretarea, rezoluțiunea ori nulitatea lui, se vor soluționa de instanțele de judecată ale Republicii Moldova;
- 8.5 Contractul este întocmit în două exemplare, în limba română, cu putere juridică egală, câte unul pentru fiecare parte;
- 8.6 Pentru situațiile nereglementate de prezentul Contract, se vor aplica dispozițiile Codului Civil al Republicii Moldova;
- 8.7 Anexele Contractului, precum și actul de predare-primire, constituie parte integrantă a Contractului.

X. Datele juridice, bancare și adresele părților

Vânzător	Cumpărător
“Modern SISTEM” SRL MD-2069, Cantemir D. piața 1, mun. Chișinău, RM IBAN: MD88ML000000022514301987 BC “Moldindconbank” S.A. Sucursala “Zorile” Cod MOLDMD2X330 c.f.: 1009600039152 TVA: 0507265 tel.: (0-22)876-155 e-mail : doc@topsoft.md ; facturi@topsoft.md	IMSP Spitalul Raional Căușeni "Ana și Alexandru" MD-4301, str. Iu. Gagarin 54, or.Căușeni, RM IBAN: MD18TRPCBT518430A00197AA TREZMD2X c.f.: 1003608150033
<u>Corniencov Serghei</u> semnătura N.P.P. L.Ș.	<u>Ceban Viorel</u> semnătura N.P.P. L.Ș.

ANEXA Nr.1

la Contractul de vânzare-cumpărare nr. 107

mun. Chișinău

10 octombrie 2025

Compania „Modern SISTEM” SRL, denumită în continuare „Vânzător”, reprezentată de directorul Corniencov Serghei, care acționează în baza Statutului, pe de o parte, și

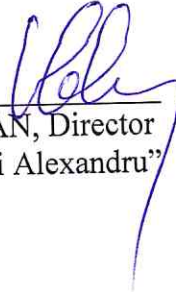
IMSP Spitalul Raional Căușeni “Ana și Alexandru”, denumită în continuare „Cumpărător”, reprezentată de directorul Ceban Viorel, care acționează în baza Statutului, pe de altă parte, au încheiat prezentul acord suplimentar la Contractul de vânzare-cumpărare nr. 107 privind următoarele:

1. Costul și cantitatea produsului software pe care Vânzătorul se obligă să îl transmită în proprietatea Cumpărătorului în condițiile stabilite de Contractul de vânzare-cumpărare nr. 107 se regăsesc în tabelul de mai jos:

Nr. d/o	Denumirea produsului/serviciului	Cantitatea	Suma în lei inclusiv TVA
1.	Instalarea în 1C a unui modul special pentru inventariere cu ajutorul scannerului, care permite gestionarea: - mijloacelor fixe - obiectelor de mică valoare și scurtă durată - anvelopelor și acumulatorilor - activelor nefinalizate - materialelor - nomenclaturii Funcționalitatea modulului: - Generarea codurilor QR; - Scanarea cu ajutorul scannerului; - Integrarea modulului de evidență și scanare a codurilor QR cu modulul de inventariere. (Echipamentul necesar — scannerul și imprimanta — nu este inclus în costul contractului.) Servicii de instruire privind lucrul cu modulul	1	24 200
TOTAL în lei cu TVA:			24 200

2. Prezentă anexă este întocmită în două exemplare, câte una pentru fiecare parte, constituind parte integrantă a Contractului.

Vânzător	Cumpărător
“Modern SISTEM” SRL MD-2069, Cantemir D. piața 1, mun. Chișinău, RM IBAN: MD88ML000000022514301987 BC “Moldindconbank” S.A. Sucursala “Zorile” Cod MOLDMD2X330 c.f.: 1009600039152 TVA: 0507265 tel.: (0-22)876-155 e-mail : doc@topsoft.md; facturi@topsoft.md Digitally signed by Corniencov Serghei Date: 2025.10.10 17:06:46 EEST Reason: MoldSign Signature Location: Moldova MOLDOVA EUROPEANĂ Corniencov semnătura L.Ș.	IMSP Spitalul Raional Căușeni "Ana și Alexandru" MD-4301, str. Iu. Gagarin 54, or.Căușeni, RM IBAN: MD18TRPCBT518430A00197AA TREZMD2X c.f.: 1003608150033 Digitally signed by Ceban Viorel Date: 2025.10.13 11:59:24 EEST Reason: MoldSign Signature Location: Moldova MOLDOVA EUROPEANĂ Ceban Viorel semnătura N.P. L.Ș.

Aprob 
Viorel CEBAN, Director

IMSP SR Căușeni „Ana și Alexandru”

PROCES-VERBAL

Nr.85-VM/25

al ședinței grupului de lucru pentru achiziții al

IMSP Spitalul raional Căușeni „Ana și Alexandru”

privind achiziționarea Modul de inventariere pentru contabilitatea SR Căușeni

Cod CPV: 30000000-9

“13” octombrie 2025

or.Căușeni

Grupul de lucru constituit prin ordinul Nr.257 din “20” decembrie 2017 compus din:

Președinte: - I. Pulbere, șef serviciu economic medical,

Secretar - I. Barcari, specialist achiziții publice

Membrii : - A.Onoi, contabil șef

- T.Lazarev, economist

- V.Vasiliev asistenta șef,

a procedat astăzi “13” octombrie 2025 ora 11:00 la sediul autorității contractante, pentru examinarea achiziționării Modul de inventariere pentru contabilitatea SR Căușeni), inclusiv instruirea și procurarea echipamentului necesar.

ORDINEA DE ZI:

Examinarea necesităților de Modul de inventariere pentru contabilitatea SR Căușeni), inclusiv instruirea și procurarea echipamentului necesar.

S-A CONSTATAT:

Pentru creșterea calității de lucru în cadrul instituțiilor este necesar de achiziționat Modul de inventariere pentru contabilitatea SR Căușeni), inclusiv instruirea și procurarea echipamentului necesar.

S-A HOTĂRÎT:

De achiziționat Modul de inventariere pentru contabilitatea SR Căușeni), inclusiv instruirea și procurarea echipamentului necesar prin contract de mică valoare cu Modern Sistem SRL cu raportarea ulterioară în mTender.

Declarație de confidențialitate și imparțialitate

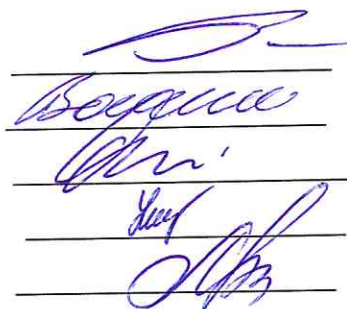
Prin prezenta, membrii al grupului de lucru/reprezentant **IMSP Spitalul Raional Căușeni: Ana și Alexandru**: deținând funcții de răspundere, semnez, pe propria răspundere, declarația de confidențialitate și imparțialitate, prin care mă angajez să păstrez confidențialitatea informațiilor obținute în cadrul procedurii de achiziție publică și să respect necondiționat prevederile legislației în domeniul achizițiilor publice în cadrul desfășurării procedurii de achiziție publicată în Buletinul Achizițiilor Publice nr. din _ cu privire la _ nu sunt soț/soție, rudă sau afin, până la gradul al treilea inclusiv, cu una sau mai multe persoane angajate ale ofertantului/ofertanților ori cu unul sau mai mulți fondatori ai acestora;

1) în ultimii 3 ani nu am activat în baza contractului individual de muncă sau a altui înscris care demonstrează relațiile de muncă cu unul dintre ofertanți și nu am făcut parte din consiliul de administrație sau din orice alt organ de conducere sau de administrație al acestora;

2) nu dețin acțiuni sau cote-părți în capitalul social subscris al ofertanților.

Grupul de lucru:

1. I.Pulber
2. I.Barcari
3. A.Onoi
4. T.Lazarev
5. V.Vasiliev



per bancă
populare
12.10.2025

Directorului TMS P
SR Cuzeni
"Ana și Alexandru"
D-lui Leăn Virel

Demers

Domnule Director, subsemnată, Ana Elena
Cortobul-seș, solicit să-mi acordă posibilitatea
pentru a implementa modulul „Inventariere”
în programul LC, și anume inventarierea tuturor
bunurilor instituției cu generarea codului de
bare de referință și procurarea echipamentului
necesar (imprimanta de etichetă), în scopul
evidenței stăruite a bunurilor și modernizării,

12.10.2025



OFERTA COMERCIALĂ

pentru furnizarea și punerea în aplicare a software-ului
Modulul «Inventarierea»

№	Denumirea software-ului si serviciilor	Pretul MDL, cu TVA
Soft;		
1.	Modul inventarierea MF cu ajutorul scannerului: - Generarea codului de bare a referinței «Mijloace Fixe»; - Modul scanarea MF cu ajutorul scannerului; - Integrarea modului evidenței, scanarea codului de bare a MF cu modulul inventarierii MF; (echipamentul necesar: <u>scanner, imprimanta de etichete</u> - costul aproximativ 6 000 lei)	19 000 lei
Servicii;		
2.	Înstruirea de a lucra cu modulul «Inventarierea» (pina la 8 ore)	5 200 lei / 8 ore

Nota:

- Plata pentru soft se face în avans.
- Contractantul oferă Clientului o garanție pentru vânzarea produsului software (conform specificațiilor) pentru întreaga perioadă a contractului.**
- Contractul se încheie pe un termen de 2 luni.
- Posibilitatea de a analiza termenii și condițiile acestei oferte, pentru a fi modificate.
- Configurarea șabloanelor formularelor tipărite va fi realizată de Cumpărător. Executantul instruește Cumpărătorul cu privire la regulile de configurare a șabloanelor formularelor tipărite.